

# REGULAMENTUL CAMPANIEI PROMOȚIONALE

## VOUCHER Valoric la produsele selectionate

### 1. Organizatorul campaniei

Campania promoțională "VOUCHER Valoric la produsele selectionate" denumită în cele ce urmează "Campania" sau "Campania promoțională" este organizată de Societatea CATENA MANAGEMENT S.R.L. cu sediul social în București, Șos. Chitilei, nr. 60, Corp 1-C30, biroul nr.7, etaj 1, sectorul 1, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul București sub nr. J40/13740/2003, CIF RO 15814902, reprezentată prin Administrator, Chirculescu Mihai-Sorin, denumită în continuare "Organizator".

Regulamentul Oficial ("Regulamentul") este întocmit și va fi disponibil în mod gratuit la solicitarea oricărui participant, în orice Farmacie Catena.

Campania se desfășoară cu respectarea prezentului Regulament care este obligatoriu pentru toți participanții.

### 2. Durata Campaniei și aria de desfășurare

Campania demarează la data de 01.07.2021 și se încheie la data de 31.07.2021 (denumită în continuare "Durata"), în conformitate cu termenii și condițiile prevăzute în prezentul Regulament. Campania se desfășoară pe teritoriul României, în toate farmaciile care funcționează sub brandul Catena („Farmacii Catena”).

### 3. Produse participante

Produsele participante la aceasta Campanie sunt următoarele (denumite în continuare „Produsele”):

Denumire Produs	Producator	Valoare VOUCHER	Pret amanunt produs	Pret campanie produs
Foramen pasta de dinti cu carbune activ 75 ml - 349	FORAMEN SPANIA	8 lei reducere	16.7 lei	8.7 lei
Foramen periuta de dinti cu carbune activ - 601	FORAMEN SPANIA	8 lei reducere	15.9 lei	7.9 lei
Foramen Junior pasta de dinti gel 50 ml -312	FORAMEN SPANIA	8 lei reducere	16.7 lei	8.7 lei
Foramen Junior apa de gura fara alcool 250ml -012	FORAMEN SPANIA	8 lei reducere	18.7 lei	10.7 lei
Naturalis ArtroSuport gel emulsionat x 100 g	FILDAS	10 lei reducere	35.9 lei	25.9 lei
Assista Oftapic Advanced picaturi ochi x 10 ml	FILDAS	10 lei reducere	44.9 lei	34.9 lei
RILASTIL DERMASTIL - Crema eritem fesier x 100ml	ISTITUTO GANASSINI SPA DI RICERCHE	10 lei reducere	34 lei	24 lei
RILASTIL DERMASTIL - Gel curatare par&corp x 400ml	ISTITUTO GANASSINI SPA DI RICERCHE	10 lei reducere	45 lei	35 lei
RILASTIL DERMASTIL - Lapte ingrijire corp x 400ml	ISTITUTO GANASSINI SPA DI RICERCHE	10 lei reducere	55 lei	45 lei
Zdrovit Bonilash ser pentru gene x 3 ml	ZDROVIT ROMANIA	36 lei reducere	125.9 lei	89.9 lei

	SRL			
Zdrovit Supramax Articulatii Direct 12 g colagen x 10 fiole	ZDROVIT ROMANIA SRL	<b>13 lei reducere</b>	57.9 lei	44.9 lei
Lyprinol x 60 caps	PHARMALINK INTERNATIONAL GMBH	<b>35 lei reducere</b>	160.9 lei	125.9 lei
Calmogen plant Complex x 30 caps	PERRIGO ROMANIA ( HIPOCRATE 2000 )	<b>20 lei reducere</b>	74.9 lei	54.9 lei
Pachet 2 cutii Femibion Sarcina sanatoasa 2 x 28 cpr.film.+28cps.	DR.REDDY'S LABORATORIES SA	<b>30 lei reducere</b>	140.93 lei	110.93 lei
ON Prostagood x 625 mg x 60 caps.	CO & CO CONSUMER 2002 BUCURESTI	<b>26 lei reducere</b>	78.9 lei	52.9 lei
Femovita Forte Day & Night x 60 caps.	NATURPHARMA PRODUCTS SRL	<b>28 lei reducere</b>	99.9 lei	71.9 lei
Proxel potent x 60 caps.	NATURPHARMA PRODUCTS SRL	<b>20 lei reducere</b>	79.5 lei	59.5 lei
Huggies Nr.3 Elite Soft Convi 5-9kg x 21buc	KIMBERLY-CLARK	<b>5 lei reducere</b>	29.9 lei	24.9 lei

#### 4. Dreptul la participare

Campania se adresează persoanelor fizice, cu vârsta de peste 18 ani, cu domiciliul în România, care acceptă termenii și condițiile prezentului Regulament (denumiți în cele ce urmează "Participanți").

Prin participarea la Campanie, Participanții confirmă cunoașterea prevederilor Regulamentului și își exprimă acordul în privința acestora. Participarea la această Campanie implică acceptarea integrală, expresă și neechivocă a prezentului Regulament.

#### 5. Mecanismul Campaniei

5.1 Participarea la Campanie se va face în mod voluntar de orice persoana care indeplinește condițiile stipulate la art.4. și care parcurge următoarele etape:

1. intra pe pagina [www.catena.ro](http://www.catena.ro), selectează voucherul aferent Produsului („Voucherul”), introduce adresa de e-mail la care dorește să primească voucherul cu valoarea menționată în tabelul de mai sus, ce constituie Anexa nr. 1 la prezentul Regulament;
2. prezintă Voucherul primit pe e-mail, fie imprimat pe hârtie fie în format electronic, la achiziționarea din orice Farmacie Catena a Produsului .

5.2 Participantul care indeplinește condițiile menționate la art. 4 și parcurge etapele de la art. 5.1 va beneficia, la achiziționarea Produsului, de reducerea menționată în tabel, în baza Voucherului.

5.3 În cazul în care Participantul refuză reducerea oferită, nu i se va oferi contravaloarea acestuia în bani.

5.4 Promotia este valabilă inclusiv pentru participanții care nu sunt posesori ai cardului de fidelitate Catena. În cazul posesorilor de carduri de fidelitate Catena, promoția nu se cumulează cu reducerea de card sau cu alte reduceri sau promoții existente.

## **6. Litigii**

Eventualele litigii apărute între Organizator și participanții la prezenta Campanie se vor rezolva pe cale amiabilă. În cazul în care aceasta nu va fi posibilă, litigiile vor fi soluționate de instanțele judecătorești române competente.

## **7. Regulamentul Campaniei**

Prin participarea la această Campanie, participanții sunt de acord să respecte și să se conformeze tuturor prevederilor, termenilor și condițiilor prezentului Regulament.

Organizatorul își rezervă dreptul de a modifica prezentul Regulament, prin întocmirea unui act adițional, urmând ca orice modificare să fie adusă la cunoștința publicului în toate Farmaciile Catena.

Regulamentul Campaniei este întocmit în conformitate cu legile din România.

## **8. Date cu caracter personal**

Organizatorul Campaniei CATENA MANAGEMENT SRL acționează în calitate de operator de date cu caracter personal ("Operator") pentru adresa de e-mail pusă la dispoziție de către Participanți.

Prin înscrierea la Campanie, Participanții sunt de acord cu prevederile prezentului Regulament Oficial.

Prelucrarea datelor cu caracter personal de către Operator se face pe baza consimțământului Participanților exprimat prin completarea adresei de e-mail în vederea primirii Voucherului.

Scopul general al prelucrării datelor cu caracter personal este acela de Organizare a campaniei cu vouchere și constă în transmiterea pe e-mail a Voucherului și transmiterea de comunicări comerciale în legătură cu acesta.

Lipsa acordului pentru scopul mai sus-mentionat duce la imposibilitatea Organizatorului de a transmite Participanților Voucherul aferent campaniei.

Organizatorul colaborează cu alte societăți imputernicite de către Organizator în procesul de prelucrare a datelor cu caracter personal, însă numai în scopurile și limitele prevăzute în prezentul Regulament Oficial. Detaliile privind aceste societăți colaboratoare (inclusiv situațiile în care datele Participanților vor fi transmise către acestea) se regăsesc pe site-ul [www.catena.ro](http://www.catena.ro), secțiunea "Persoane imputernicite" sau la solicitarea Participanților, prin intermediul personalului ce deservește orice Farmacie Catena sau folosind celelalte date de contact menționate în prezentul Regulament Oficial.

Atât pe durata Campaniei cât și ulterior, Organizatorul se obligă să respecte prevederile Regulamentului nr. 679/2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce

priveste prelucrarea datelor cu caracter personal si privind libera circulatie a acestor date si de abrogare a Directivei 95/46/CE (denumit in continuare "Regulamentul general de protectie a datelor"). Astfel, Organizatorul se angajeaza sa pastreze confidentialitatea datelor personale ale Participantilor la prezenta campanie si sa le utilizeze conform prezentului Regulament Oficial si legislatiei in vigoare.

Datele Participantilor la Campanie nu fac obiectul unui transfer catre tari terte aflate in afara Uniunii Europene.

Datele Participantilor vor fi stocate de catre Organizator pana la finalizarea Campaniei.

Participantii au, conform Regulamentului general de protectie a datelor, urmatoarele drepturi:

- Dreptul de acces - insemnand dreptul de a putea solicita confirmarea faptului ca Datele sunt prelucrate sau nu, iar in caz afirmativ, persoanele vizate pot solicita accesul la acestea, precum si anumite informatii despre acestea. La solicitarea lor, persoanele vizate pot primi si o copie a Datelor;
- Dreptul la rectificare – insemnand dreptul de a obtine rectificarea Datelor inexacte, precum si completarea Datelor care sunt incomplete, inclusiv prin furnizarea de catre persoanele vizate de informatii suplimentare;
- Dreptul la stergerea datelor ("Dreptul de a fi uitat")\* – insemnand ca in situatiile reglementate expres de lege (de exemplu: in cazul in care isi retrag consimtamantul sau in cazul in care se constata ca Datele au fost prelucrate ilegal), persoanele vizate au dreptul de a obtine din partea Societatii stergerea Datelor care le privesc;
- Dreptul de a retrage consimtamantul\* – insemnand dreptul de a retrage, in orice moment, consimtamantul pentru prelucrarea Datelor;
- Dreptul la portabilitatea datelor – insemnand dreptul persoanelor vizate de a primi Datele pe care le-au furnizat într-un format structurat, care poate fi citit automat si dreptul de a solicita ca Datele sa fie transmise altui operator ales de acestea;
- Dreptul la restrictionarea prelucrării – insemnand dreptul de a obține din partea Societatii restrictionarea prelucrării Datelor in anumite situatii reglementate expres de lege (in special in cazul in care persoanele vizate contesta exactitatea Datelor sau in cazul in care prelucrarea este ilegala, dar persoanele vizate se opun stergerii Datelor). In aceste situatii, cu exceptia stocarii, Datele nu vor mai fi prelucrate.
- Dreptul de a depune plangere – insemnand dreptul persoanelor vizate de a depune plangere fata de modalitatea de prelucrare a Datelor. Plangerea se depune la Autoritatea Nationala de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal.

\*Exercitarea dreptului de a fi uitat sau a dreptului de a retrage consimtamantul inainte de transmiterea Voucherului are drept consecinta invalidarea calitatii de participant eligibil pentru Campanie.

Participantii isi pot exercita drepturile mai sus mentionate prin intermediul urmatoarelor modalitati: (i) Depunerea unei cereri scrise datate si semnate in orice

Farmacie Catena; (ii) Prin accesarea urmatorului link: [www.catena.ro/politica-de-confidentialitate](http://www.catena.ro/politica-de-confidentialitate), rubrica: "CERERI EXERCITARE DREPTURI", (iii) La adresa de e-mail: [datepersonale@catena.ro](mailto:datepersonale@catena.ro) sau (iv) La adresa postala de la sediul Organizatorului, respectiv: Mun. Bucuresti, Sos. Chitilei, nr. 60, Corp 1-C30, etaj 1, birou 7, sector 1, CP: 012393.

Responsabilul cu protectia datelor cu caracter personal va putea fi contactat pentru orice lamuriri, informatii, precum si solicitari in legatura cu exercitarea drepturilor mentionate mai sus la oricare din datele de contact enumerate mai sus.

Prezentul regulament a fost redactat și semnat în 2 exemplare, astăzi, 29.06.2021.

ORGANIZATORUL  
Catena Management S.R.L.  
Administrator

Chirculescu Mihai-Sorin

## Anexa 1



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea unui [RILASTIL DERMASTIL - Crema eritem fesier x 100ml](#) sau [RILASTIL DERMASTIL - Gel curatare par&corp x 400ml](#) sau [RILASTIL DERMASTIL - Lapte ingrijire corp x 400ml](#) primesti pe loc:

**Reducere 10 lei**



MSGBJW-XN3D8W-BQKX58-U1PP8H

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **WSGBJW-XN3D8W-BQKX58-U1PP8H**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Assista Oftapic Advanced picaturi ochi x 10 ml](#) primesti pe loc:

**Reducere 10 lei**



NJZUM4-8PKH6W-9J3P50-6RQHKU

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **NJZUM4-8PKH6W-9J3P50-6RQHKU**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea unui [ArtroSuport gel emulsionat x 100 g de la Naturalis](#) primesti pe loc:

**Reducere 10 lei**



71FU81-8GJYER-7GXPXS-RR5Z3N

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **71FU81-8GJYER-7GXPXS-RR5Z3N**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea unei [Foramen Junior pasta de dinti gel 50 ml](#) sau [Foramen Junior apa de gura fara alcool 250ml](#) primesti pe loc:

**Reducere 8 lei**



IRGNWN-5FEZTW-JMTXBT-XZF9F3

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **IRGNWN-5FEZTW-JMTXBT-XZF9F3**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea unei [Foramen pasta de dinti cu carbune activ 75 ml](#) sau [Foramen periuta de dinti cu carbune activ](#) primesti pe loc:

**Reducere 8 lei**



955SX9-PK7FEW-1MM4HB-008FGH

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: 955SX9-PK7FEW-  
IMM4HB-008FGM

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Zdrovit Bonilash ser pentru gene x 3 ml](#) primesti pe loc:

**Reducere 36 lei**



RFAGSI-8MET8W-TXJXRB-P9GDJ6

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: RFAGSI-8MET8W-  
TXJXRB-P9GDJ6

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Zdrovit Supramax Articulatii Direct 12 g collagen x 10 fiole](#) primesti pe loc:

**Reducere 13 lei**



GIPRM3-DNWTSR-IDUP7J-A6DANS

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: GIPRM3-DNWTSR-  
IDUP7J-A6DANS

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Lyprinol x 60 caps](#) primesti pe loc:

**Reducere 35 lei**



XMQK5J-CCI9CR-IRXIJ8-U7EGU9

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: XMQK5J-CCI9CR-IRXIJ8-  
U7EGU9

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Calmogen plant Complex x 30 caps](#) primești pe loc:

**Reducere 20 lei**



MIIZJN-RK99RW-JDPSUR-8FT6GZ

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: **WIIZJN-RK99RW-JDPSUR-8FT6GZ**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea unui [Pachet 2 cutii Femibion Sarcina sanatoasa 2 x 28 cpr.film.+28cps.](#) primești pe loc:

**Reducere 30 lei**



YW915Q-3XZQJW-MCY79S-15PT79

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: **YW915Q-3XZQJW-MCY79S-15PT79**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [ON Prostagood x 625 mg x 60 caps.](#) primești pe loc:

**Reducere 26 lei**



CAQBIG-WRC3HR-PMD4SG-SW6K75

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: **CAQBIG-WRC3HR-PMD4SG-SW6K75**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Femovita Forte Day & Night x 60 caps.](#) primești pe loc:

**Reducere 28 lei**



RJR4DI-ICMSUW-IKT3T6-41Z4QY

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021  
Cod cupon de reducere: **RJR4DI-ICMSUW-IKT3T6-41Z4QY**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021





Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Proxel potent x 60 caps.](#) primesti pe loc:

**Reducere 20 lei**



Cupon de reducere



9YCQJF-4X3EYW-DJJJ7G-3YBNHG

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **9YCQJF-4X3EYW-DJJJ7G-3YBNHG**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021



Rezerva medicamente | Rezerva suplimente | Rezerva dermato-cosmetice

Vino la Catena cu acest cupon de reducere si la achizitionarea [Huggies Nr.3 Elite Soft Convi 5-9kg x 21buc](#) primesti pe loc:

**Reducere 5 lei**



Cupon de reducere



G4OWPO-7UQ95R-ZB4YJJ-O6T18O

Valabilitate: 01-07-2021 - 31-07-2021

Cod cupon de reducere: **G4OWPO-7UQ95R-ZB4YJJ-O6T18O**

- Cuponul de reducere nu se poate cumula cu alte oferte sau produse reduce
- Cuponul de reducere este valabil pana la 31-07-2021